Provider's own risk.

TERMS AND CONDITIONS	الأحكام والشروط	
<u>I. Terms</u>	1. الأحكام	
The Terms set out hereinbelow (the	الغرض من الأحكام (الـ "أحكام") المنصوص عليها أدناه	
"Terms") are intended to make the Service	هو أن يكون مورد الخدمة مدركاً لحقوق والتزامات مورد	
Provider aware of the Service Provider's rights and obligations with respect to the	الخدمة فيما يخص استخدام مورد الخدمة لهذا الموقع/	
Service Provider's use of this	التطبيق – /https://deliveritapp.ae 'وأي تطبيقات	
Website/Application— 'https://deliveritapp.ae'	برمجية أو تطبيقات هاتف متحرك ذات صلة (ويشار	
and any related mobile or software applications (together the "App") including	إلها مجتمعة بالـ "تطبيق") وتشمل على سبيل الذكر	
but not limited to information received by	وليس الحصر المعلومات التي يستلمها التطبيق أو يتم	
and via the App whether existing now or in	استلامها عبر التطبيق وسواء كانت موجودة حالياً أو في	
the future that is related to the Terms (collectively, the "Services"). The Services	المستقبل ذات الصلة بالأحكام (وتعرف مجتمعة بال	
are detailed in Article V hereinbelow.	"خدمات"). وهذه الخدمات منصوص علها تفصيلاً في	
	المادة (5) أدناه.	
These Terms are applicable to all the	تطبق هذه الأحكام على كل موردي الخدمات. يرجى قراءة	
Service Providers. Please read these	هده الأحكام بتمعن فبل دخولكم واستخدامكم	
Terms carefully before accessing and using the App.	للتطبيق.	
By accessing or using the App, the Service	بمجرد دخول أو استخدام مورد الخدمة للتطبيق، فإنه	
Provider is agreeing to these Terms and	يوافق على هذه الأحكام والتي تصبح عقداً ملزماً قانونياً	
concluding a legally binding contract with	<u>,</u>	
DeliverIt and/or its affiliates (hereinafter	له مع "ديليفر إت" و/ أو شركاتها الزميلة (ويشار إلها فيما	
referred to as "DeliverIt"). The Service	يلي مجتمعة بـ "ديليفر إت"). ولا يجوز لمورد الخدمة أن	
Provider may not use the Services if the	يستخدم الخدمات في حال لم يوافق مورد الخدمة على	
Service Provider do not accept the Terms or are unable to be bound by the Terms.	الأحكام أو لم يكن قادراً على أن يلتزم بها. ويكون استخدام	
The use of the App shall be at the Service	التطبيق على مسؤولية مورد الخدمة الخاصة حصراً.	

The Service Provider shall first agree to and accept the Terms set out herein prior to using the Services. The Service Provider in any event is deemed to have accepted the Terms by:

- كما ينبغي على مورد الخدمة أن يوافق أولاً على الأحكام المنصوص عليها ها هنا وأن يقبل بها قبل أن يبدأ باستخدام الخدمات. ويعتبر مورد الخدمة بمثابة الذي قد وافق على الأحكام وقبل بها بمجرد أن:
- Clicking to accept or agree to the Terms expressly; or
- النقر على "موافقة" للموافقة على الأحكام والقبول
   بها صراحة، أو
- In fact using the App. In this case, the Service Provider understands and agrees that DeliverIt will treat the Service Provider's use of the App as acceptance of the Terms.
- استخدام التطبيق فعلياً، وفي هذه الحالة يدرك مورد الخدمة ويوافق على أن "ديليفر إت" ستتعامل مع استخدام مورد الخدمة للتطبيق على أنه قبول منه بالأحكام.

#### **II.** Definitions

### <u>2. التعريفات</u>

**AED:** "AED" refers to the official currency of the United Arab Emirates ie., UAE Dirhams.

درهم: ويعني العملة الرسمية في الإمارات العربية المتحدة، أي درهم الإمارات.

Content: "Content" shall include (but shall not be limited to) any information, images, photos, audio, video, location data, places, reviews and all other forms of information or data. "Service Provider Content" means content that the Service Provider uploads, shares or transmits to, through or in connection with the Services, that the Service Provider publicly display. "DeliverIt Content" means content that DeliverIt creates and makes available in connection with the Services including, but not limited to design, visual interfaces, interactive features, graphics, compilation, animations, computer code, products,

محتوى: ويشمل الـ "محتوى" (على سبيل الذكر وليس الحصر) أي معلومات وصور ومواد بصرية ومواد صوتية ومواد فيديو وبيانات مواقع وأماكن ومراجعات وكل الأشكال الأخرى من المعلومات والبيانات. و"محتوى مورد الخدمة" يعني المحتوى الذي يقوم مورد الخدمة بتحميله أو مشاركته أو إرساله للخدمات أو عبرها أو فيما يتعلق بها لغرض العرض العلني. كما أن "محتوى ديليفر إت" يعني المحتوى الذي تطوره وتوفره "ديليفر إت" فيما يخص الخدمات بما في ذلك على سبيل الذكر وليس يخص الخدمات بما في ذلك على سبيل الذكر وليس الحصر التصاميم والواجهات البصرية والوظائف التفاعلية والتصاميم البصرية والمواد المجمعة والصور

software, aggregate ratings, reports and	التحريكية والرموز الحاسوبية والمنتجات والبرمجيات
other usage-related data in connection	وتصنيفات المراجعات المجمعة والتقارير وغيرها من
with activities associated with the Service Provider account and all other elements	البيانات ذات الصلة بالاستخدام الذي يخص الأنشطة
and components of the Services excluding	المتعلقة بحساب مورد الخدمة وكل عناصر ومكونات
Service Provider Content and Third Party	الخدمات باستثناء محتوى مورد الخدمة ومحتوى الغير.
Content. "Third Party Content" means content that comes from parties other	أما "محتوى الغير" فيعني ذلك المحتوى الآتي من أطراف
than DeliverIt or Service Providers and is	غير "ديليفر إت" أو "مورد الخدمة" وتكون متوفرة على
available on the App.	التطبيق.
<b>UAE:</b> "UAE" refers to the United Arab Emirates.	إع <b>م:</b> وتعني دولة الإمارات العربية المتحدة.
<b>User</b> : "User" refers to a user of the	مستخدم: ويعني مستخدم الخدمات المتوفرة على / عبر
Services available on/by way of the App. A	التطبيق. والمستخدم هو أي شخص يدخل أو يستخدم
User is someone who accesses or uses the	
Services set out in Article V.	الخدمات المنصوص عليها في المادة (5) أدناه.
<b>Service Provider</b> : "Service Provider" refers	مورد الخدمة: ويعني الفراد الذين يوفرون خدمات
to companies that provide the Services of	استلام/ نقل وتسليم المواد والمنتجات التي يريد
picking up/collecting, delivering of the	
items, products etc. that the User of the	المستخدم من "ديليفر إت" استلامها/ نقلها وتسليمها.
App requires DeliverIt to pick up/collect	
and deliver.	
III. Eligibility to use the Services/App and	3. أهلية استخدام الخدمات/ التطبيق والامتثال
Compliance to Laws	للقوانين
The Service Provider hereby represents	بموجبه، يقر مورد الخدمة وبتعهد بما يلى:
and warrants that the Service Provider:	
• is a company duly incorporated under	• أنه شركة مؤسسة أصولاً بموجب القوانين المطبقة
the laws applicable in the UAE;	في إعم؛
• is a company that employs	• أنه شركة توظف سائقين/ موظف (موظفين)/
drivers/personnel(s)/representative(s)	مندوب (مندوبین)، إلخ ("الموظفون") وأنه يمتثل
	<u> </u>

etc. ("Personnel"). in compliance with بشروط قانون العمل المطبقة في إع م وأنه مؤهل the applicable labor law provisions لأداء الواجبات المطلوبة بموجب هذه الأحكام؛ applicable in the UAE who are competent to perform the obligations as required under this Terms; is using vehicles for the Services that أن المركبات التي يستخدمها مورد الخدمة من أجل has the required permits and licenses توفير الخدمات لديها التصاريح والتراخيص granted the competent as bν المطلوبة بحسب ما تتطلبه الجهات المعنية في إعم؛ authorities in the UAE; is a company that is fully capable and أنه شركة لديها الأهلية والقدرة التامتين لإدراك competent to understand and agree to وقبول الأحكام والشروط والواجبات والتعهدات the terms, conditions, obligations, والتأكيدات والكفالات المنصوص عليها ها هنا؛ affirmations, representations, and warranties set out herein; has uploaded relevant documents أنه قد قام بتحميل المستندات ذات الصلة، من such as the incorporation documents قبيل مستندات تأسيس الشركة والمعلومات of the company, relevant details of the الخاصة بالموظفين من مثل نسخ جواز السفر Personnel including their passport copies, Emirates ID copies, drivers' ونسخ بطاقة الهوبة الإماراتية ونسخ رخصة license copy etc. القيادة، إلخ. The Service Provider hereby represents يتعهد مورد الخدمة بموجبه بأن مورد الخدمة قد امتثل that the Service Provider is in compliance لكل القوانين والأنظمة المطبقة في الإمارات العربية with all laws and regulations in the UAE المتحدة وقت دخول واستخدام مورد الخدمة للتطبيق. when the Service Provider accesses and uses the App. The Service Provider agrees وبوافق مورد الخدمة على استخدام التطبيق بما يتوافق to use the App only in compliance with مع هذه الأحكام والقوانين المطبقة وبطريقة لا تخالف these Terms and applicable law, and in a الحقوق القانونية التي تتمتع ها "ديليفر إت" أو أي طرف manner that does not violate DeliverIt's or آخر من الغير، إن وجدت. any third party's legal rights, if any. IV. Amendments/Changes to the Terms 4. التعديلات/ التغييرات على الأحكام

DeliverIt shall have the right to vary or amend or modify or change or update the Terms herein, from time to time entirely at its own discretion. The Service Provider shall be responsible for checking these Terms from time to time and ensure continued compliance with these Terms. The Service Provider's use of the App after any such amendment, modification or change in the Terms shall be deemed as the Service Provider's express and such continued acceptance to amendments. modification and/or changes.

يكون من حق "ديليفر إت" تغيير أو تعديل أو تطوير أو تعديث هذه الأحكام المنصوص عليها ها هنا بين الوقت والآخر بقرارها المطلق حصراً. ويكون مورد الخدمة مسؤولاً عن مراجعة هذه الأحكام من وقت لآخر للوقوف على أي من هذه التغيرات أو التعديلات أو التطويرات أو التحديثات لضمان امتثاله الدائم لهذه الأحكام. ويعتبر استخدام مورد الخدمة للتطبيق عقب أي من هذه التغيرات أو التعديلات أو التحديثات بمثابة موافقة صريحة ومتواصلة منه على أي من هذه بمثابة موافقة صريحة ومتواصلة منه على أي من هذه التغيرات أو التعديلات أو التطويرات أو التحديثات.

#### V. Services being offered by DeliverIt

DeliverIt, through the App allows for registered User's of the App to place requests to collect/pick-up items, goods, products; brand new or used for the User and DeliverIt to the User and/or an entity nominated/designated by the User by employing the services of Service Provider who is registered through the App and whose services for the collection/pick-up and delivery or any other additional services as set out in the App are preferred/chosen by the User.

However, the User shall not request and the Service Provider shall not be obliged to pick-up, collect, deliver of any items as mentioned in Schedule A hereto. DeliverIt shall not be obliged to pick-up, collect,

### 5. الخدمات التي توفرها "ديليفر إت"

"ديليفر إت"، وعبر التطبيق، توفر للمستخدمين المسجلين في التطبيق إمكانية وضع طلباتهم لاستلام مواد وبضائع ومنتجات المستخدم، جديدة كانت أم مستعملة، وتسليمها إلى المستخدم و/ أو أي جهة يحددها/ يخصصها المستخدم وذلك بتوظيف خدمات مورد الخدمة المسجل في التطبيق والذي يفضله/ يختاره المستخدم من أجل الاستلام والتسليم أو أي خدمة أخرى على نحو ما هي متوفرة في التطبيق.

غير أنه لا يجوز للمستخدم أن يطلب ولن يكون مورد الخدمة ملزماً باستلام ونقل وتسليم أي من المواد المذكورة في الجدول "أ" أدناه. كما لن تكون "ديليفر إت"

and/or receive deliver the items ملزمة باستلام ونقل وتسليم المواد المذكورة في الجدول "أ" mentioned in Schedule A hereto. أدناه. The Service Provider acknowledges and يؤكد مورد الخدمة وبوافق على أن شكل وطبيعة agrees that the form and nature of the الخدمات التي توفرها "ديليفر إت" قد تتطلب إجراء Services which DeliverIt provides, may بعض التغييرات في شكلها من وقت لآخر، وعليه تحتفظ require effecting certain changes in it from "ديليفر إت" بالحق في تعليق/ إلغاء أو إيقاف أي من أو time to time, therefore, DeliverIt reserves the right to suspend/cancel, or discontinue كل الخدمات في أي وقت من دون أي إخطار أو إجراء أي any or all Services at any time without تعديلات أو تغييرات على أي من أو كل المحتوبات notice, make modifications and alterations والخدمات التي يحتويها التطبيق من دون أي إخطار in any or all of its contents and Services contained on the App without any prior مسبق. notice. The Service Provider acknowledges and كما يقر وبوافق مورد الخدمة على أن "ديليفر إت" في agrees that if DeliverIt disables access to a حال تعطيل الدخول إلى حساب مورد الخدمة، فإن مورد Service Provider's account, such Service الخدمة المعنى قد يمنع من الدخول إلى الخدمات. Provider may be prevented from accessing the Services. By using DeliverIt's Services, the Service وبقر مورد الخدمة على أنه بمجرد استخدامه لخدمات Provider following agrees the "ديليفر إت" فإنه يوافق على إخلاءات الطرف التالية disclaimers: أدناه: The Content on the App is for المحتوى المتوفر على التطبيق هو لأغراض informational purposes only. المعلومات فحسب. DeliverIt shall at no time be لن تكون "ديليفر إت" في أي وقت من الأوقات responsible for the quality/quantity of مسؤولة عن جودة/ كمية المواد/ المنتجات/ the items/ goods/products delivered البضائع المسلمة من قبلها إلى أو بالنيابة عن by it to, for and on behalf of the User. The Service Provider shall at all times المستخدم. وبكون مورد الخدمة مسؤولاً في كل

الأوقات عن المواد/ البضائع/ المنتجات المستلمة

be responsible for the items/goods or

products picked-up, collected and

delivered by the Service Provider till	والمنقولة والمسلمة من قبل مورد الخدمة إلى حين	
the delivery is made to the address designated by the User by/through the	تسليمها إلى العنوان الذي يحدده المستخدم	
App.	باستخدام/ عبر التطبيق.	
Unless stated otherwise, all pictures	• ما لم يتم النص على خلاف الآتي، فإن كل الصور	
and information contained on the App are believed to be owned by or	والمعلومات التي يحتويها التطبيق تعتبر مملوكة أو	
licensed to DeliverIt. No other party is	مرخصاً بها لصالح "ديليفر إت". ولا يمتلك أي طرف	
authorized to reproduce or republish	آخر أي تفويض بإعادة إنتاج أو إعادة نشر هذه	
these digital versions in any format whatsoever without the prior written	النسخ الرقمية بأي صيغة كانت إلا بعد الحصول	
permission of DeliverIt.	على تصريح خطي مسبق من "ديليفر إت".	
DeliverIt reserves the right to charge	• تحتفظ "ديليفر إت" بالحق في تقاضي رسم اشتراك	
subscription and/or membership fees	و/ أو عضوية من مورد الخدمة وذلك بموجب	
from a Service Provider, by giving reasonable prior notice, in respect of	إخطار مسبق بمهلة معقولة فيما يخص أي خدمة	
any service or any other aspect of	أو أي جانب من جوانب "ديليفر إت" في أي وقت في	
DeliverIt anytime in future.	المستقبل.	
DeliverIt disclaims any liability for any	• تخلي "ديليفر إت" طرفها من أي مسؤولية عن أي	
information that may have become outdated since the last time the	معلومة قد تكون أصبحت قديمة بعد آخر مرة تم	
particular piece of information was	فها تحديث تلك المعلومة بعينها. كما تحتفظ	
updated. DeliverIt reserves the right to	"ديليفر إت" لنفسها في الحق في إجراء تغييرات	
make changes and corrections to any	وتصحيحات على أي جزء من المحتوى الذي يخص	
part of the Content on these Services at any time without prior notice.	هذه الخدمات في أي وقت دون أي إخطار مسبق.	
VI. Use of App by Service Provider	6. استخدام مورد الخدمة للتطبيق	
1. Service Provider Account	1. حساب مورد الخدمة	
The Service Provider must create an	ينبغي على مورد الخدمة إنشاء حساب له من أجل	
account in order to use the App. Use of any	استخدام التطبيق. وبخضع استخدام أي معلومات	

personal information the Service Provider

provides on the App during the account creation process is governed by the Privacy Policy as published in the App. The Service Provider must keep the Service Provider's user ID and password confidential and the Service Provider shall be solely responsible for maintaining the confidentiality and security of the Service Provider's account.

In creating an account, the Service Provider represents that all information provided are true, accurate and correct, and that the Service Provider will update the Service Provider's information as and when necessary in order to keep it accurate.

The Service Provider is also responsible for all activities that occur in and through the Service Provider's account. The Service Provider agrees to notify DeliverIt immediately of any unauthorized use of the Service Provider's account in order to enable DeliverIt to take necessary corrective action(s). The Service Provider also agrees that the Service Provider will not allow any third party to use its account for any purpose and that the Service Provider will be solely liable for such unauthorized access.

شخصية يوفرها مورد الخدمة على التطبيق خلال عملية إنشاء الحساب إلى سياسة الخصوصية على نحو ما هي منشورة على التطبيق. وينبغي على مورد الخدمة الحفاظ على سرية اسم المستخدم وكلمة السر لمورد الخدمة ويكون مورد الخدمة مسؤولاً لوحده عن الحفاظ على سرية وأمن حساب مورد الخدمة.

وفي سياق إنشاء مورد الخدمة للحساب، فإنه يتعهد بأن كل المعلومات التي يقدمها صحيحة ودقيقة وحقيقية كما يتعهد مورد الخدمة بتحديث معلومات مورد الخدمة حينما وكيفما يكون ذلك ضرورياً من أجل الحفاظ علها دقيقة.

يتحمل مورد الخدمة أيضاً المسؤولية عن كل النشاطات التي تتم في أو عبر حساب مورد الخدمة. ويوافق مورد الخدمة على إبلاغ "ديليفر إت" فوراً بأي استخدام غير مصرح به لحساب مورد الخدمة من أجل تمكين "ديليفر إت" من اتخاذ الإجراء (الإجراءات) التصحيعي اللازم. ويوافق مورد الخدمة على أن مورد الخدمة سوف لن يسمح لأي طرف آخر من الغير باستخدام حسابه لأي غرض كان وأن مورد الخدمة سوف يكون مسؤولاً لوحده حصراً عن أي دخول غير مصرح به من هذا القبيل.

#### 2. Others Terms

The Service Provider agrees to use the App only for purposes that are permitted by (a) the Terms and (b) any applicable law, يوافق مورد الخدمة على أن يستخدم التطبيق فقط للأغراض التي تسمح بها (أ) الأحكام و(ب) أي قوانين أو

2. أحكام أخرى

regulation or generally accepted practices or guidelines; or moral codes in the UAE.

أنظمة مطبقة أو الممارسات والتوجهات المتبعة عموماً أو المدونات الأخلاقية في إعم.

The Service Provider agrees to use the data owned by DeliverIt only for the Service Provider's use of the App.

يوافق مورد الخدمة على أن يستخدم البيانات المملوكة من قبل "ديليفر إت" من أجل استخدام مورد الخدمة فقط للتطبيق.

The Service Provider agrees not to access any of the Services by any means other than the interface that is provided by DeliverIt, unless the Service Provider has been specifically allowed to do so, by way of a separate agreement with DeliverIt.

يوافق مورد الخدمة على عدم دخول أي من الخدمات بأي طريقة أخرى غير واجهة الاستخدام التي توفرها "ديليفر إت" إلا في الحالات التي يتم فيها السماح لمورد الخدمة على وجه الخصوص بأن يفعل ذلك وذلك بموجب اتفاقية مستقلة يبرمها مع "ديليفر إت".

The Service Provider agrees that the Service Provider shall not engage in any activity that interferes with or disrupts the operation of the App. The Service Provider shall not delete or revise any material or information posted by any other Service Provider(s), shall not engage in spamming, including but not limited to any form of emailing, posting or messaging that is unsolicited.

يوافق مورد الخدمة على أن مورد الخدمة سوف لن يباشر أي نشاط يمكن أن يتداخل في أو يعيق تشغيل التطبيق. ولا يجوز لمورد الخدمة أن يحذف أو يعدل أي مادة أو معلومات موضوعة من قبل أي مورد (موردي) خدمة آخر وأنه لن يشارك في أي بريد تطفلي بما في ذلك على سبيل الذكر وليس الحصر أي شكل من الرسائل الإلكترونية أو التعليقات أو التراسلات التي لم يتم طلها.

#### VII. Content

# <u>7. المحتوى</u>

1. Ownership of DeliverIt Content and Proprietary Rights

1. ملكية محتوى "ديليفر إت" وحقوق الملكية المؤسسية

DeliverIt is the sole and exclusive copyright owner of the App and the App Content. DeliverIt exclusively own the copyrights, trademarks, service marks, logos, trade names, and other intellectual and proprietary rights throughout the world

"ديليفر إت" هي المالك الوحيد والحصري لحقوق النشر الخاصة بالتطبيق ومحتوى التطبيق. وتمتلك "ديليفر إت" حصرياً حقوق النشر والعلامات التجارية وعلامات الخدمة والشعارات والأسماء التجارية وغيرها من حقوق

(the "IP Rights") associated with the Services and DeliverIt Content, which may or may not be protected by copyright, patent, trademark and other applicable intellectual property and proprietary rights and laws.

الملكية الفكرية وحقوق الملكية المؤسسية في كل أرجاء العالم ("حقوق الملكية الفكرية") ذات الصلة بالخدمات ومحتوى "ديليفر إت" والذي قد يكون أو لا يكون محمياً بحقوق النشر أو ببراءة اختراع أو غيرها من قوانين الملكية الفكرية وحقوق الملكية المؤسسية المطبقة.

The Service Provider acknowledges that the DeliverIt Content has been developed, compiled, prepared, selected, and arranged by DeliverIt. The Service Provider further acknowledges that the App and the Services provided by DeliverIt may contain information which is designated as confidential by DeliverIt and that the Service Provider shall not disclose such information without DeliverIt's prior written consent.

يقر مورد الخدمة بأن محتوى "ديليفر إت" قد تم تطويره وتجميعه وإعداده واختياره وترتيبه من قبل "ديليفر إت". كما يقر مورد الخدمة بأن التطبيق والخدمات التي توفرها "ديليفر إت" قد تحتوي على معلومات تنص "ديليفر إت" على أنها معلومات سرية وأن مورد الخدمة سوف لن يفصح عن هذه المعلومات إلا بعد الحصول على موافقة خطية مسبقة من "ديليفر إت".

The Service Provider agrees to protect DeliverIt's proprietary rights in the Services/App during and after the term of this agreement and to comply with all reasonable written requests made by DeliverIt to protect DeliverIt's contractual and statutory obligations to third parties. The Service Provider acknowledges and agrees that DeliverIt (or DeliverIt's licensors) owns all legal right, title and interest in and to the Services/App, including any IP Rights which subsist in the Services (whether those rights happen to be registered or not, and wherever in the world those rights may exist). Unless the

ويوافق مورد الخدمة على أن يحمي حقوق الملكية المؤسسية لـ "ديليفر إت" في الخدمات/ التطبيق خلال وبعد مدة سريان هذه الاتفاقية وعلى أن يمتثل لكل الطلبات الخطية المعقولة الصادرة عن "ديليفر إت" من أجل حماية الواجبات التعاقدية والقانونية تجاه الأطراف الأخرى من الغير. ويقر مورد الخدمة ويوافق على أن "ديليفر إت" (أو المرخص لهم من قبل "ديليفر إت") تمتلك كل الحقوق القانونية وحق الملكية والمصلحة في وفيما يخص الخدمات/ التطبيق، بما في ذلك أي حقوق ملكية فكرية تبقى قائمة في الخدمات (سواء كانت هذه الحقوق مسجلة أم لا وفي أي مكان من العالم وجدت فيه

Service Provider has agreed otherwise in writing with DeliverIt, nothing in the Terms gives the Service Provider a right to use any of DeliverIt's trade names, trademarks, service marks, logos, domain names, and other distinctive brand features.

هذه الحقوق). وما لم يتفق مورد الخدمة خطياً على خلاف الآتي مع "ديليفر إت"، فلا يوجد في هذه الأحكام ما يعطي مورد الخدمة حقاً في استخدام أي من أسماء "ديليفر إت" التجارية أو علاماتها التجارية أو علاماتها الخدمية أو شعاراتها أو أسماء نطاقاتها على الإنترنت أو غيرها من الجوانب المميزة لهويتها التجارية.

The Service Provider agrees not to use any technique to enclose any trademark or logo or other proprietary information of DeliverIt; or remove, conceal or obliterate any copyright or other proprietary notice or source identifier, including without limitation, the size, color, location or style of proprietary mark(s). any infringement shall lead to appropriate legal proceedings against the Service Provider at appropriate forum for seeking all available/possible remedies under applicable laws of UAE.

يوافق مورد الخدمة على عدم استخدام أي تقنية فنية تعمل على تضمين أي علامة تجارية أو شعار أو غيرها من المعلومات المؤسسية الت تخص "ديليفر إت" أو إزالة أو حذف أو تجهيل أي حق نشر او أي ملاحظة ملكية مؤسسية أو محدد مصدر، بما في ذلك على سبيل الذكر وليس الحصر، حجم أو لون أو طراز أي علامة (علامات) ملكية مؤسسية. وأي تعدٍ سيؤدي إلى اتخاذ الإجراءات ملكية مؤسسية ضد مورد الخدمة أمام الجهة المناسبة طلباً لكل سبل الانتصاف المتاحة/ الممكنة بموجب القوانين المطبقة في إع م.

# 2. The Service Provider's License to DeliverIt Content

2. ترخيص مورد الخدمة في محتوى "ديليفر إت"

DeliverIt grants the Service Provider a limited, non-exclusive and non-transferable license to access and use the Services only as expressly permitted in these Terms. The Service Provider shall not use the App for any illegal purpose or in any manner inconsistent with these Terms. Except as otherwise expressly granted to the Service Provider in writing,

تمنح "ديليفر إت" بموجبه إلى مورد الخدمة ترخيصاً محدوداً وغير حصري وغير قابل للنقل للغير في دخول واستخدام الخدمات فقط بحسب ما تسمح به الأحكام صراحة. ولا يجوز لمورد الخدمة أن يستخدم التطبيق لأي أغراض غير قانونية أو بأي طريقة لا تتوافق مع هذه الأحكام. وبخلاف ما هو ممنوح صراحة وخطياً إلى مورد الخدمة، لا تمنح "ديليفر إت" إلى مورد الخدمة أي حقوق

DeliverIt does not grant in favor of the Service Provider any other express or implied right or license to the App, Services, DeliverIt Content or DeliverIt's IP Rights. أو تراخيص أخرى صريحة أو ضمنية في التطبيق أو في محتوى "ديليفر إت" أو في حقوق الملكية الفكرية لـ "ديليفر إت".

Any violation by the Service Provider of the provision herein may result in the immediate termination of the Service Provider's right to use the App, as well as potential liability for copyright and other IP Rights infringement(s) depending on the circumstances.

وأي مخالفة من جانب مورد الخدمة لهذا الشرط قد يؤدي إلى الإنهاء الفوري لحق مورد الخدمة في استخدام التطبيق إضافة إلى مسؤوليته المحتملة عن أي تعدد (تعديات) لحقوق النشر وغيرها من حقوق الملكية الفكرية بناء على الظروف حينها.

# 3. DeliverIt's License to Service Provider Content

3. ترخيص "ديليفر إت" في محتوى مورد الخدمة

By submitting Service Provider Content, the Service Provider hereby irrevocably grants DeliverIt a perpetual, irrevocable, world-wide, non-exclusive, fully paid and royalty-free, assignable, sub-licensable and transferable license and right to use Service Provider Content and all IP Rights therein for any purpose. The Service Provider irrevocably waives, and causes to waive, any claims and assertions of moral rights or attribution with respect to Service Provider Content brought against DeliverIt or its other Service Providers, any third-party services and their Service Providers.

ما إن يقدم مورد الخدمة محتوى مورد الخدمة فإنه يوافق بموجبه موافقة لا رجعة عنها على منح "ديليفر إت" ترخيصاً وحقاً دائماً ولا رجعة عنه وعالمياً وغير حصري ومدفوعاً بالكامل ودون أي حقوق امتياز وقابلاً للتنازل عنه وقابلاً للترخيص بالباطن وقابلاً للتحويل للغير باستخدام محتوى مورد الخدمة وكل حقوق الملكية الفكرية المتعلقة به من أجل كل الأغراض. كما يوافق مورد الخدمة موافقة لا رجعة عنها على إسقاط وإجراء اللازم لإسقاط أي مطالبات أو ادعاءات بأي حقوق أو إسنادات معنوية فيما يتعلق بمحتوى مورد الخدمة قبل الغير وموردي خدمات، الغير وموردي خدمات،

# 4. Representations Regarding Service Provider Content

4. تعهدات بخصوص محتوى مورد الخدمة

يتحمل مورد الخدمة منفرداً المسؤولية عن محتوى مورد الخدمة. كما يتعهد ويكفل مورد الخدمة بأن مورد الخدمة هو المؤلف الوحيد لكل حقوق محتوى مورد الخدمة أو أنه المالك الوحيد لها أو المتحكم الوحيد بها أو المتحكم الوحيد بها أو أنها حصل على تصريح صريح من مالك هذه الحقوق لتقديم محتوى مورد الخدمة. كما يتعهد ويكفل مورد الخدمة أيضاً بأن محتوى مورد الخدمة لم يتم نسخه أو تطويره بناء على أي محتوى أو عمل أو تطبيق آخر بشكل جزئي أو كلي وأن محتوى مورد الخدمة دقيق وصحيح وأن محتوى مورد الخدمة دقيق وصحيح وأن علها ها هنا و/أو أي قانون مطبق.

The Service Provider is solely responsible for the Service Provider Content. The Service Provider represents and warrants that the Service Provider is the sole author of, own, or otherwise control all of the rights of the Service Provider Content or have been granted explicit permission from the rights holder to submit the Service Provider Content. The Service Provider further represents and warrants that the Service Provider Content was not copied from or based in whole or in part on any other content, work, or App; and that the Service Provider Content is truthful and accurate; and the Service Provider Content does not violate any of the Terms set out herein and/or any applicable laws.

The Service Provider shall assume all risks associated with the Service Provider Content, including anyone's reliance on its quality, accuracy, or reliability, or any disclosure that makes the Service Provider personally identifiable. While DeliverIt reserves the right to remove Content, DeliverIt does not control actions or Content posted by Service Providers and does not guarantee the accuracy, integrity or quality of any Content. The Service Provider acknowledges and agrees that Content posted by any other Service Provider and any and all liability arising from such Content is the sole responsibility

ويتحمل مورد الخدمة كل المخاطر ذات الصلة بمحتوى مورد الخدمة بما في ذلك ما يتصل باعتماد أي شخص على جودته ودقته ومصداقيته أو أي إفصاح يجعل من مورد الخدمة معروف الهوية شخصياً. وفيما تحتفظ "ديليفر إت" لنفسها بالحق في إزالة المحتوى، فإن "ديليفر إت" لا تتحكم بالإجراءات أو بوضع التعليقات من قبل موردي الخدمات وبالتالي فلا تضمن دقة أو نزاهة أو جودة أي محتوى. ويقر مورد الخدمة ويوافق على أن المحتوى الموضوع من قبل أي مورد خدمة آخر كما أن كل أو أياً من المسؤوليات الناشئة عن مثل هذا المحتوى ستكون مسؤولية حصرية لمورد الخدمة الذي وضع هذا المحتوى منفرداً وليس مسؤولية "ديليفر إت".

of the Service Provider who posted the content, and not DeliverIt.		
5. Content Removal	5. إزالة المحتوى	
DeliverIt reserves the right, at any time and without prior notice, to remove, block, or disable access to any Content that DeliverIt, for any reason or no reason, consider to be objectionable, in violation of the Terms or otherwise harmful to the Services or DeliverIt's Service Providers in DeliverIt's sole discretion.	تحتفظ "ديليفر إت" لنفسها في أي وقت ومن دون أي إخطار مسبق بأن تزيل أو تمنع أو تعطل الدخول لأي محتوى تعتبره "ديليفر إت" لأي سبب أو من دون أي سبب غير مقبول أو يخالف الأحكام أو ضاراً بأي شكل من الأشكال للخدمات أو لموردي خدمة "ديليفر إت" وبحسب قرار "ديليفر إت" الحصري المطلق.	
VIII. Content guidelines and Privacy Policy	8. تعليمات المحتوى وسياسة الخصوصية	
1. Content Guidelines	1. تعليمات المحتوى	
The Service Provider hereby represents and warrants that the Service Provider has fully read, understood and agreed to DeliverIts Guidelines and Polices related to Content which shall be published in the App from time to time.	يتعهد ويكفل مورد الخدمة بموجبه بأن مورد الخدمة قد قرأ وفهم تعليمات وسياسات "ديليفر إت" ذات الصلة بالمحتوى بالكامل والتي سيتم نشرها على التطبيق من وقت لآخر ووافق عليها كلها.	
2. Privacy Policy	2. سياسة الخصوصية	
The Service Provider is bound by the Privacy Policy as published in the App from time to time.	يكون مورد الخدمة ملتزماً بسياسة الخصوصية على نحو ما يتم نشرها في التطبيق من وقت لآخر.	
IX. Restrictions on use	9. القيود على الاستخدام	
1. Without limiting the generality of these Terms, in using the App/Services, the Service Provider specifically agrees not to post or transmit any content (including review) or engage in any activity that, in our sole discretion:	من دون الانتقاص من عمومية هذه الأحكام، فإن مورد الخدمة في سياق استخدامه للتطبيق/ الخدمات يوافق على وجه الخصوص على عدم وضع أو إرسال أي محتوى (بما في ذلك المراجعات) وعدم المشاركة بأي نشاط من شأنه وفق قرارنا الحصري المطلق أن:	
<ul> <li>Is illegal, or violates any federal, state, or local law or regulation (for example, by disclosing or trading on inside</li> </ul>	• يكون غير قانوني أو يخالف أي قانون أو تشريع حكومي اتحادي أو محلي (على سبيل المثال،	

information in violation of securities law);	الإفصاح عن أي معلومات داخلية أو التعامل التجاري بناء عليها أو مخالفة قانون الأوراق المالية)؛
<ul> <li>Constitutes a form of deceptive advertisement or causes, or is a result of, a conflict of interest;</li> </ul>	<ul> <li>يمثل شكلاً من الإعلان المضلل أو يسبب أو يكون</li> <li>ناتجاً عن تضارب في المصالح؛</li> </ul>
<ul> <li>Is harmful, threatening, abusive, harassing, tortious, indecent, defamatory, discriminatory, vulgar, profane, obscene, libelous, hateful or otherwise objectionable, invasive of another's privacy, relating or encouraging money laundering or gambling;</li> </ul>	<ul> <li>يكون ضاراً أو تهديدياً أو مسيئاً أو تحرشياً أو مؤذياً للغير أو مشيناً أو مسيئاً للسمعة أو تمييزياً أو بذيئاً أو خبيثاً أو فحاشاً أو تشهيرياً أو مثيراً للكراهية أو غير مقبول لأي سبب من السباب أو تطفلياً على خصوصية الغير أو يخص أو يشجع على غسيل الأموال أو المقامرة؛</li> </ul>
<ul> <li>Constitutes an inauthentic or knowingly erroneous review;</li> </ul>	<ul> <li>يمثل مراجعة غير أصيلة أو مخطئة على نحو متعمد؛</li> </ul>
<ul> <li>Accuses others of illegal activity, or describes physical confrontations;</li> </ul>	<ul> <li>يهم الغير بأي نشاط غير قانوني أو يصف مواجهات بدنية;</li> </ul>
<ul> <li>Is commercial in nature, including but not limited to spam, surveys, contests, pyramid schemes, postings or reviews submitted or removed in exchange for payment, postings or reviews submitted or removed by or at the request of the business being reviewed, or other advertising materials;</li> </ul>	• يكون تجارياً بطبيعته، بما في ذلك على سبيل الذكر وليس الحصر، الرسائل الإلكترونية التطفلية أو الاستبيانات والمسابقات وخطط التسويق الهرمي والتعليقات التي توضع أو تزال مقابل دفعات مالية والتعليقات التي توضع أو تزال مقابل أو بناء على طلب الشركة التي تخضع للمراجعة أو غيرها من المواد الإعلانية؛
<ul> <li>Falsely states, misrepresents, or conceals the Service Provider's affiliation with another person or entity;</li> </ul>	• يقدم إفادة زائفة أو يضلل أو يخفي زمالة مورد الخدمة مع شخص آخر أو جهة أخرى؛
<ul> <li>Interferes with, disrupts, or destroys the functionality or use of any features of the Services or the servers or networks connected to the Services;</li> </ul>	<ul> <li>يتداخل مع أو يعطل أو يخرب عمل أو استخدام أي مزايا وظيفية للخدمات أو الخوادم أو الشبكات المرتبطة بالخدمات؛</li> </ul>

<ul> <li>Accesses without permission our proprietary or confidential records, records of another Service Provider, or those of anyone else;</li> </ul>	<ul> <li>يدخل دون تصريح لسجلاتنا المؤسسية أو السرية</li> <li>أو سجلات موردي الخدمة الآخرين أو سجلات أي</li> <li>أطراف أخرى من الغير؛</li> </ul>
<ul> <li>Violates any contract or fiduciary relationship;</li> </ul>	<ul> <li>يخالف أي عقد أو علاقة قائمة على الثقة:</li> </ul>
<ul> <li>Collects, accesses, or stores personal information about other Service Providers of the Services;</li> </ul>	<ul> <li>يجمع أو يدخل أو يخزن أي معلومات شخصية عن</li> <li>موردي الخدمة الآخرين للخدمات؛</li> </ul>
<ul> <li>Harms minors in any way;</li> </ul>	• يكون ضاراً للقصر بأي طريقة كانت؛
<ul> <li>Threatens the unity, integrity, defense, security or sovereignty of UAE;</li> </ul>	<ul> <li>عدد وحدة وسلامة والدفاع عن وأمن وسيادة الإمارات العربية المتحدة؛</li> </ul>
• Attempts to do any of the foregoing; or	• يحاول أن يفعل أياً مما سبق؛ أو
Violate these Terms and Polices.	• يخالف هذه الأحكام والسياسات.
2. The Service Provider acknowledges that DeliverIt has no obligation to monitor any Service Providers' access to or use of the App/Services in violation of the Terms, or to review or edit any Content. However, DeliverIt has the right to do so for the purpose of operating and improving the Services (including without limitation for fraud prevention, risk assessment, investigation and customer support purposes), to ensure a Service Provider's compliance with the Terms and to comply with applicable law/regulation/court & administrative orders.	2. يقر مورد الخدمة بأن "ديليفر إت" لا يتحمل أي التزام بمراقبة دخول أي موردي خدمة إلى أو استخدام التطبيق/ الخدمات بشكل يخالف الأحكام أو بمراقبة وتحرير أي محتوى. ولكن، يجوز أن تقوم "ديليفر إت" بذلك لأغراض تشغيل وتحسين الخدمات (بما في ذلك على سبيل الذكر وليس الحصر لأغراض منع الفساد وتقدير المخاطر والاستقصاء ومساندة العملاء)، بما يضمن امتثال مورد الخدمة للأحكام والامتثال للقوانين/ الأنظمة/ الأوامر القضائية والإدارية المطبقة.
3. The Service Provider hereby agrees and undertakes to use the App for lawful purposes only and that it does not violate laws, regulations, ordinances or other such requirements of any applicable, Federal or local government or international law(s) in the use of the App/Services.	3. يتعهد ويوافق مورد الخدمة بموجبه على استخدام التطبيق لأغراض قانونية فقط وأنه لا يخالف أي قوانين أو أنظمة أو مراسيم أو غيرها من المتطلبات من هذا القبيل بموجب أي قانون (قوانين) محلي أو اتحادي أو دولي في سياق استخدامه للتطبيق/الخدمات.

4. Any Content uploaded by a Service Provider, if falls foul of the relevant laws of the UAE, the same may be disabled, or and may be subject to investigation under applicable laws. Further, if a Service Provider is found to be non-compliant with the applicable laws and regulations, these Terms, or the Privacy Policy of the App, DeliverIt shall have the right immediately block such Service Provider's access and usage of the App and shall further have the right to take appropriate recourse to such remedies as would be available to it under applicable laws.

4. في حال مخالفة أي محتوى يتم تحميله من قبل مورد الغدمة للقوانين المعنية في إعم، فيجوز تعطيل هذا المحتوى أو قد يخضع للتحقيق بموجب القوانين المطبقة. وإضافة لذلك، في حال ثبت عدم امتثال أي مورد خدمة للقوانين والأنظمة المطبقة أو لهذه الأحكام أو لسياسة الخصوصية المطبقة على التطبيق، فسيكون من حق "ديليفر إت" إيقاف دخول واستخدام مورد الخدمة المعني للتطبيق فوراً كما سيكون من حقها الرجوع عليه للحصول على سبل الانتصاف المناسبة بحسب ما يكون متاحاً لها بموجب القوانين المطبقة.

#### X. Service Provider feedback

Any ideas, suggestions, changes or documents regarding DeliverIt's existing business ("Feedback") when provided by the Service Provider, the Service Provider agrees that (i) the Feedback does not contain the confidential, secretive or proprietary information of third parties, (ii) DeliverIt is under no obligation of confidentiality with respect to such Feedback, and shall be free to use the Feedback on an unrestricted basis and (iii) by providing the Feedback, the Service Provider grants DeliverIt a binding, nonexclusive, royalty-free, perpetual, global license to use, modify, develop, publish, distribute and sub-license the Feedback.

Notwithstanding the above, DeliverIt is under no obligation to accept or consider unsolicited ideas, from any Service Provider and/or third parties.

XI. Advertising

#### 10. ملاحظات مورد الخدمة

أي أفكار أو اقتراحات أو تغييرات أو مستندات بخصوص أعمال "ديليفر إت" الحالية ("ملاحظات") حينما يقدمها مورد الخدمة، فإن مورد الخدمة يوافق على أن (1) الملاحظات لا تحتوي على معلومات سرية أو خصوصية او مؤسسية للغير و(2) لن تكون "ديليفر إت" ملزمة بأي واجب يخص السرية فيما يخص تلك الملاحظات وأنها ستكون حرة في استخدام الملاحظات على أساس غير مقيد و(3) مورد الخدمة بتقديمه للملاحظات يمنح "ديليفر إت" ترخيصاً ملزماً وغير حصري و ودون أي حقوق امتياز ودائماً وعالمياً باستخدام وتعديل وتطوير ونشر وتوزيع الملاحظات وترخيصها بالباطن.

على الرغم مما سلف، لن تكون "ديليفر إت" ملزمة بأي واجب بقبول أو النظر في أي أفكار يتم تقديمها دون طلب من أي مورد خدمة و/ أو الغير.

11. الإعلانات

DeliverIt and/or third parties can post advertisement on the App. Any advertisement displayed on the App shall be subject to changes. The manner, mode and extent of advertising by DeliverIt on the Services are subject to change without any specific notice to the Service Provider.

DeliverIt shall not be responsible or liable for any error or omission, inaccuracy in advertising material or any loss or damage of any sort incurred as a result of any such dealings or as a result of the presence of such other advertiser(s) on the App.

XII. Additional Terms and Conditions for Service Providers of the App

#### **Online Ordering**

It is the sole responsibility of the Service Provider to honor its obligation once an order is placed by a User and the same is accepted by the Service Provider.

DeliverIt shall not be liable for any acts or omissions on the part of the Service Provider including any deficiency in quantity and quality of items /products etc. asked to be picked-up/collected and delivered, wrong delivery of order due to any mistake in the address to which delivery is to be made, time taken to keep item/product the ready for pick up/collection etc. The Service Provider shall, as required through the App, take and upload on to the App photographs of the items, products, goods collected/picked up while picking up and delivering the same to the User or the User's designed person/entity.

يجوز أن تضع "ديليفر إت" و/ أو الغير إعلانات على التطبيق. وأي إعلان يعرض على التطبيق يكون خاضعاً للتغيير. وتخضع طريقة وأسلوب ومدى الإعلان من قبل "ديليفر إت" على الخدمات للتغيير دون إرسال أي إخطار بهذا الشأن إلى مورد الخدمة.

لن تتحمل "ديليفر إت" أي مسؤولية أو التزام عن أي خطأ أو إغفال أو خطأ في مادة الإعلان أو أي خسارة أو ضرر من أي نوع يتم تكبده نتيجة لأي من مثل هذه التعاملات أو نتيجة لوجود مثل هذا المعلن (المعلنين) على التطبيق.

# 12. أحكام وشروط إضافية لموردي خدمة التطبيق

#### الطلبات عبر الإنترنت

يتحمل مورد الخدمة منفرداً المسؤولية عن تنفيذ واجبه حالما يتم وضع طلب من قبل مستخدم ويوافق مورد الخدمة على قبوله.

لن تتحمل "ديليفر إت" أي مسؤولية عن أي أعمال أو إغفالات من جانب مورد الخدمة بما في ذلك أي قصور في جودة أو كمية المواد/ المنتجات إلخ التي يطلب منه استلامها ونقلها وتسليمها أو الخطأ في تسليم الطلب نتيجة أي خطأ في العنوان الذي يتم تسليم الطلب إليه أو في الوقت المستهلك للحفاظ على المواد/ المنتجات جاهزة للاستلام/ النقل إلخ. وينبغي على مورد الخدمة، على نحو ما هو مطلوب في التطبيق، أخذ وتحميل صور للمواد أو المنتجات أو البضائع المستلمة/ المنقولة أثناء استلامها وتسليمها إلى المستخدم أو الشخص/ الجهة الذي يحدده المستخدم.

It is hereby made clear that DeliverIt shall at no time and for no reason be liable for any violation of any Laws or Regulations applicable in the **UAE** for the collection/pick-up /delivery of items products other than and/or where DeliverIt is found/proved to be guilty by a competent court in the UAE.

وتبين "ديليفر إت" بموجبه صراحة أنها لن تتحمل أي مسؤولية في أي وقت أو لأي سبب عن أي مخالفة لأي قوانين او أنظمة مطبقة في الإمارات العربية المتحدة عن أي استلام/ نقل/ تسليم للمواد و/ أو المنتجات بخلاف الحالات التي يتبين/ يثبت فيها أن "ديليفر إت" مذنبة من قبل محكمة مختصة في الإمارات العربية المتحدة.

الأتعاب/ الرسوم

#### Charges/Fee

The Service Provider and DeliverIt agrees that where the Service Provider is undertaking a pick-up/collection/delivery Service, the Service Provider is entitled to a fee to be paid by DeliverIt. DeliverIt shall make such payments to the Service Provider within 30 calendar days, unless otherwise agreed in writing between the parties, of the Service Provider completing the Service to the full satisfaction of the User and/or its designated/nominated entity and in compliance with these Terms.

يوافق مورد الخدمة و"ديليفر إت" على أنه حينما يتعهد مورد الخدمة بخدمة استلام/ نقل/ تسليم، يكون مورد الخدمة مستحقاً لرسم تدفعه "ديليفر إت" له. وينبغي على "ديليفر إت" أن تنفذ هذه الدفعات إلى مورد الخدمة خلال 30 يوماً، ما لم يتم الاتفاق على خلاف ذلك بين الطرفين، من إنجاز مورد الخدمة للخدمة بالشكل الذي ينال الرضى التام المستخدم و/ أو الجهة التي يحددها/ يخصصها وبالطربقة التي تتمثل لهذه الأحكام.

In the event of a Service being paid for by way of Cash on Delivery (CoD) by a User to the Service Provider:

ي حال الدفع مقابل الخدمة عن طريق "الدفع عند التسليم" من قبل المستخدم إلى مورد الخدمة:

- the Service Provider shall promptly deposit the monies collected into a bank account designated by DeliverIt without any deductions or set-offs
- ينبغي على مورد الخدمة أن يقوم فوراً بإيداع هذا
   المبلغ الذي يقوم بتحصيله في الحساب المصرفي الذي
   تحدده "ديليفر إت" دون أى اقتطاع أو مقاصة
- deduct/retain [according to the agreed percentage in the contract] % from the monies collected towards the fee/charges for the Services
- يقتطع/ يحتفظ [بحسب المتفق عليه في العقد]% من المبالغ التي يحصلها عن رسوم/ أتعاب الخدمات المقدمة/ المنجزة من قبل مورد الخدمات.

provided/completed by the Service Provider.		
Cancellation and refund policy	سياسة الإلغاء والاسترداد	
The Service Provider is not entitled to	لن يكون من حق مورد الخدمة أن يلغي طلباً فور أن تقوم	
cancel an order once DeliverIt / the Service Provider has provided its confirmation.	"ديليفر إت"/ مورد الخدمة بتأكيد قبوله.	
In the event the User has provided	في حال قام المستخدم بتقديم تفاصيل غير صحيحة،	
incorrect particulars, e.g., contact number, delivery address etc., or that the User or	على سبيل المثال رقم الاتصال أو عنوان التسليم إلخ، أو	
the ultimate customer are unresponsive,	في حال لم يكن بالإمكان الاتصال بالمستخدم أو بالعميل	
not reachable or unavailable for fulfillment	النهائي أو في حال عدم توفره من أجل إنجاز الخدمات	
of the Services offered, DeliverIt shall not	المعروض تقديمها، فلن تتحمل "ديليفر إت" أي مسؤولية	
be held responsible or liable.	أو التزام عن ذلك.	
In the event if any complaint with respect	في حال تقديم أي شكوى تخص الطلب/ الخدمة المقدمة	
to the order/Service provided by the	من قبل مورد الخدمة، فسيتحمل مورد الخدمة منفرداً	
Service Provider, the Service Provider shall be solely responsible for the same.	المسؤولية عن هذه الشكوى.	
XIII. Limitation of Liability and	13. حدود المسؤولية والتعويض	
<u>Indemnification</u>		
Limitation of Liability	حدود المسؤولية	
	لن تكون "ديليفر إت"، إلى الحد الأقصى الذي يسمح به	
applicable law, in no event shall DeliverIt	القانون المطبق، مسؤولة في أي حال من الحالات تجاه أي	
be liable to a Service Provider for any damages resulting from any (i) errors,	مورد خدمة عن أي أضرار تنتج عن أي (1) أخطاء أو	
mistakes, or inaccuracies of	أغلاط أو معلومات غير صحيحة في المحتوى/ الخدمات	
Content/Services, and/or (ii) personal	و/ أو (2) إصابة شخصية أو أضرار في الممتلكات من أي	
injury or property damage, of any nature	طبيعة كانت تنتج عن دخول مورد الخدمة إلى الخدمات	
whatsoever, resulting from the Service Provider's access to and use of the	أو استخدامه لها و/أو (3) أي دخول إلى أو استخدام غير	
Services, and/or (iii) any unauthorized	مصرح به للتطبيق و/ أو أي من وكل المعلومات	
access to or use of the App and/or any and		

all personal information stored therein, and/or (iv) any interruption or cessation of transmission to or from the App, and/or (v) any viruses or the like, which may be transmitted to or through the Services by any third party, and/or (vi) any loss of the Service and/or (vii) any loss or damage of any kind incurred as a result of the Service Provider's use of any Content posted, and/or (viii) the disclosure of information pursuant to the Privacy Policy, and/or (ix) the Service Provider's failure to keep the Service Provider's password or account details secure and confidential, and/or (x) loss or damage which may be incurred by the Service Provider, and/or (ix) delay or failure in performance resulting from beyond DeliverIt's reasonable causes control.

الشخصية مخزنة فيها و/ أو (4) أي انقطاع أو توقف في الإرسال من وإلى التطبيق، و/ أو (5) أي فيروسات أو البرسال من وإلى التطبيق، و/ أو (5) أي فيروسات من قبل أي أشباهها ربما يتم إرسالها إلى أو عبر الخدمات من قبل أي طرف آخر من الغير و(6) أي خسارة في الخدمة و/ أو (7) أي خسارة أو ضرر من أي نوع يتم تكبدها نتيجة استخدام مورد الخدمة لأي محتوى يتم وضعه على التطبيق و/ أو (8) الإفصاح عن المعلومات بموجب سياسة الخصوصية و/ أو (9) إخفاق مورد الخدمة في الحفاظ على سرية وأمان كلمة سر مورد الخدمة أو الحفاظ على سرية وأمان كلمة سر مورد الخدمة أو تفاصيل الحساب و/ أو (10) خسارة أو ضرر قد يتكبدها مورد الخدمة و/ أو (11) تأخير أو إخفاق في الإنجاز نتيجة عن أسباب خارج نطاق سيطرة "ديليفر إت" المعقولة.

(DeliverIt) will not be responsible for any kind of eFraud cases

In no event shall DeliverIt be liable to the Service Provider for any indirect, incidental, special, punitive, exemplary or damages consequential whatsoever, however caused and under any theory of liability, including but not limited to, any loss of profit (whether incurred directly or indirectly), any loss of goodwill or business reputation, any loss of data suffered, cost of procurement of substitute goods or

ديليفر إت لن تكون مسؤولة عن أي نوع من حالات الاحتيال الإلكتروني.

لن تتحمل "ديليفر إت" أي مسؤولية تجاه مورد الخدمة عن أي أضرار غير مباشرة أو عرضية أو خاصة أو عقابية أو تأديبية أو تابعة من أي نوع كان ولأي سبب كان وبموجب أي نظرية مسؤولية، بما في ذلك على سبيل الذكر وليس الحصر أي خسارة أرباح (سواء تم تكبدها بشكل مباشر أو غير مباشر) أو أي خسارة في السمعة أو الشهرة التجارية أو أي خسارة بيانات يتم التعرض لها، أو

تكلفة أي شراء أو تبديل بضائع أو خدمات أو أي خسارة services, or other intangible loss sustained by a Service Provider or third party. معنوبة يتعرض لها مورد الخدمة أو الغير. Indemnification التعويض The Service Provider agrees to indemnify يوافق مورد الخدمة على تعويض "ديليفر إت" والحفاظ keep indemnified and hold harmless علها بربئة الذمة وخالية الطرف ضد ومن أي مطالبات DeliverIt from and against any third party أو أضرار (فعلية و/ أو تابعة) أو إجراءات أو أفعال أو and/or claims, damages (actual ادعاءات أو خسائر أو التزامات أو نفقات أو تكاليف (بما consequential), proceedings, actions, demands, losses, liabilities, costs and في ذلك الرسوم القانونية المعقولة) من جانب الغير والتي expenses (including reasonable legal fees) تتعرض لها أو تتكبدها "ديليفر إت" تنشأ نتيجة أو فيما suffered or reasonably incurred by يخص: (1) محتوى مورد الخدمة، (2) استخدام مورد DeliverIt arising as a result of, or in connection with: (i) the Service Provider الخدمة غير المصرح به للخدمات، (3) دخول واستخدام Content. (ii) the Service Provider's مورد الخدمة للتطبيق/ الخدمات، (4) مخالفة مورد unauthorized use of the Services; (iii) the الخدمة لأى حق من حقوق طرف آخر، أو (5) مخالفة Service Provider's access to and use of the App/Services; (iv) the Service Provider's مورد الخدمة للأحكام بما في ذلك على سبيل الذكر وليس violation of any rights of another party; or الحصر أي تعدِ من مورد الخدمة لحقوق النشر أو حقوق (v) the Service Provider's breach of these الملكية الفكرية العائدة لأي طرف آخر من الغير. Terms, including, but not limited to, any infringement by the Service Provider of the copyright or intellectual property rights of any third party. DeliverIt retains the exclusive right to وتحتفظ "ديليفر إت" لنفسها بالحق الحصري في تسوية settle, compromise and pay, any and all أى من أو كل المطالبات أو مسببات الإجراءات التي ترفع claims or causes of action which are ضد "ديليفر إت" والوصول إلى حلول وسط بشأنها brought against DeliverIt. وسدادها. XIV. Termination of the Service Provider's 14. إنهاء دخول مورد الخدمة إلى الخدمات access to the Services

1. The Service Provider can delete the Service Provider's account at any time by following the process set out in the App.

2. DeliverIt may terminate the Service Provider's use of the Services and deny the Service Provider access to the Services at DeliverIt's sole discretion for reasons including but not limited to the Service Provider's: (i) violation of these Terms; or (ii) lack of use of the App.

Any termination of the Service Provider's access to the App may be affected without prior notice. The Service Provider acknowledges and agrees that DeliverIt may immediately deactivate or delete the Service Provider's account and all related information and/or bar any further access to the Service Provider's account at any time at the sole discretion of DeliverIt without any liability on DeliverIt.

# 1. Entire Agreement and Waiver:

XV. General terms

These Terms along with the Privacy Policy shall constitute the entire agreement between the Service Provider and DeliverIt concerning the Services. No failure or delay by DeliverIt in exercising any right, power or privilege under the Terms shall operate as a waiver of such right or acceptance of any variation of the Terms and nor shall any single or partial exercise by either party of any right, power or

1. يجوز لمورد الخدمة أن يلغي حساب مورد الخدمة في أي وقت باتباعه للإجراءات المحددة في التطبيق.

2. يجوز أن تنهي "ديليفر إت" استخدام مورد الخدمة للخدمات وأن تمنع دخول مورد الخدمة إلى الخدمات وفق قرار "ديليفر إت" الحصري المطلق لأسباب تشمل على سبيل الذكر وليس الحصر: (1) مخالفة هذه الأحكام أو (2) عدم استخدام التطبيق.

يجوز إنفاذ أي إنهاء لدخول مورد الخدمة إلى التطبيق من دون الحاجة لإرسال أي إخطار مسبق. ويقر مورد الخدمة ويوافق على أن من حق "ديليفر إت" إيقاف أو إلغاء حساب مورد الخدمة وكل المعلومات ذات الصلة به و/ أو منع أي دخول آخر إلى حساب مورد الخدمة في أي وقت بناء على قرار "ديليفر إت" الحصري المطلق دون تحمل "ديليفر إت" أي مسؤولية.

# <u>15. أحكام عامة</u>

### 1. شمولية الاتفاقية والإعفاء

هذه الأحكام مشفوعة بسياسة الخصوصية تمثل مجمل الاتفاق بين مورد الخدمة و"ديليفر إت" بخصوص الخدمات. ولا يجوز اعتبار أي إخفاق أو تأجيل من قبل "ديليفر إت" في ممارسة أي من حقوقها أو صلاحياتها أو امتيازاتها بموجب هذه الأحكام بأنه يمثل إعفاء من هذا الحق أو قبولاً بأي تغيير على الأحكام كما أن أي ممارسة وحيدة أو جزئية من جانب أي طرف لأي حق أو صلاحية

privilege preclude any further exercise of	أو امتياز لا يجوز أن تعتبر بأنها تمنع أي ممارسة لاحقة	
that right or the exercise of any other right, power or privilege.	لمثل ذلك الحق أو ممارسة أي حق أو صلاحية أو امتياز	
	آخر.	
2. Contact:	2. بيانات الاتصال:	
DeliverIt may be contacted through:	يمكن الاتصال مع "ديليفر إت" عبر:	
Website: [https://deliveritapp.ae]	• الموقع الإلكتروني: [https://deliveritapp.ae]	
Email: [info@deliveritapp.ae ]	• البريد الإلكتروني: [ info@deliveritapp.ae]	
Twitter: [ ]	● تويتر:[ ]	
3. Severability:	3. استقلالية الأحكام:	
If any provision of these Terms is deemed unlawful, invalid, or unenforceable by a	في حال حكمت محكمة ذات اختصاص بأن أي شرط في	
competent court for any reason, then that	هذه الأحكام غير قانوني أو غير صحيح أو غير قابل	
provision shall be deemed severed from	للإنفاذ لأي سبب من الأسباب، فإن ذلك الشرط سيكون	
these Terms the remainder of the Terms shall continue in full force and effect.	في حكم المنفصل عن هذه الأحكام فيما تبقى باقي شروط	
	الأحكام سارية ونافذة بالكامل.	
4. Partnership or Agency:	4. الشراكة أو الوكالة:	
None of the provisions of these Terms shall	لا يجوز اعتبار أي من هذه الأحكام بأنها تمثل شراكة أو	
be deemed to constitute a partnership or agency between the Service Provider and	وكالة بين مورد الخدمة و"ديليفر إت" ولن يكون لمورد	
DeliverIt and the Service Provider shall	الخدمة أي صلاحية في ترتيب أي التزام على "ديليفر إت"	
have no authority to bind DeliverIt in any form or manner, whatsoever.		
5. Governing Law and Disputes:	5. القانون المطبق وتسوية المنازعات:	
This Agreement shall be governed by the	تخضع هذه الاتفاقية إلى القوانين المطبقة في إمارة دبي،	
laws applicable in the Emirate of Dubai, UAE.	الإمارات العربية المتحدة.	
Any dispute arising out of or in connection	يوافق الطرفان على إحالة أي نزاع ينشأ عن هذه	
with this Agreement, including any	الاتفاقية او يتعلق بها، بما في ذلك أي مسألة تخص	
question regarding its existence, validity or termination, shall be referred to and finally	وجودها أو صلاحيتها أو فسخها، إلى المحاكم المختصة في	
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	إمارة دبي، إعم، من أجل التسوية النهائية له.	

resolved by the competent courts in Dubai,	
UAE.	

Schedule A		الجدول "أ"	
Categories	Examples of products	أمثلة عن المنتجات	الفئات
Alcohol	Spirits, wine, champagne, beer, etc.	المشروبات الروحية والمسكرة، النبيذ، الشمبانيا، البيرة وغيرها.	الكحول
Animals, Plants and Animal and plant products	Live and/or dead animals.  Parts of animals, blood or other liquids, weeds, prohibited seeds, plants and any other organic matter (including productive derivatives) at risk of extinction or prohibited to be traded by law.	الحيوانات الحية و/ أو الميتة، الدماء أو السوائل الأخرى، الأعشاب الضارة، البذور المحظورة، النبات وأي مواد عضوية أخرى (تشمل المشتقات الإنتاجية) المعرضة لخطر الانقراض أو التي يمنع الاتجار فيها بموجب القانون.	
Pornographic items	Pornographic items or those that may constitute sexual exploitation of children.	المواد الإباحية أو تلك التي من الممكن أن تشكل استغلالاً جنسياً للأطفال.	المواد الإباحية
Copyrighted materials and applications	Illegal copies of books, music, video games, software, movies, and any other licensed and protected material.	النسخ غير القانونية من الكتب والموسيقى والعاب الفيديو والبرامج والأفلام وأي مواد أخرى مرخصة ومحمية.	المحمية بحقوق
Counterfeit, pirated and illegal goods	Counterfeit goods or designs, unsigned celebrity items that usually need such a signature, forged signatures, notes, coins,	البضائع والتصاميم المزيفة، المواد غير الموقعة من المشاهير والتي تحتاج في العادة إلى مثل هذا التوقيع، التوقيعات المزورة، العملات	والمقرصنة وغير

	T	T	
	stamps and other goods that	والطوابع وغيرها من السلع التي قد تكون	
	may be illegal. Any chips or other devices used to bypass	غير قانونية. أي شرائح أو أجهزة أخرى	
	technical protection on	تستخدم لتجاوز الحماية التقنية على	
	digital devices including any	الأجهزة الرقمية بما في ذلك أي مواد لفك	
	hacking materials.	الشفرات.	
		•	
Drugs and drug	Prohibited narcotics	المواد المخدرة المحظورة والأدوية غير	المخدرات
equipment	substances, illegal drugs and	القانونية والمعدات المستخدمة في	ومعداتها
	equipment used in their processing and illegal	تحضيرها والمنتجات غير القانونية التي	
	products that are claimed to	تدعى تحقيق منافع صحية.	
	have health benefits.		
Campling	Lottery tickets, sports	" at the first at the first	( †(
Gambling	Lottery tickets, sports betting, online gambling		القمار
	memberships and any	وعضويات المقامرة عبر الإنترنت وأي	
	related documents.	مستندات ذات صلة.	
Human organs	Human organs or any parts	الأعضاء البشربة أو أي أجزاء من الجسم	الأعضاء البشربة
	or fluids thereof, stem cells	* **	العصرة البسرية
	and embryos etc.	والسوائل والخلايا الجذعية والأجنة، إلخ.	
Illegal and	All illegal and/or stolen	. 1 1 1 / "	
stolen goods	materials.	كل المواد غير القانونية و/ أو المواد	
good and		المسروقة.	القانونية
			والمسروقة
Illegal	Devices for the free	الأجهزة المعدة لالتقاط إشارات الأقمار	معدات
communication	acquisition of satellite and	الصناعية والكابلات مجاناً وأجهزة فك	الاتصالات غير
equipment	cable broadcasting signals,	شفرة البث الكابلي وبطاقات التشفير	القانونية
	cable broadcasting	• •	العانونية
	decoders, encryption cards, cryptographic card	وأجهزة برمجة بطاقات التشفير والمعدات	
	ci yptograpine caru		

	programming devices, equipment and illegal products used to modify mobile phones and other equipment deemed illegal under the regulations of Telecommunication Regulation Authority or any other regulatory authority in	لوائح هيئة تنظيم الاتصالات أو أي جهة	
Improper goods	Goods, literary materials, products or any other material that:  Defame and libel any person or group of persons on the basis of race, origin, religion, gender or any other ground.  Defame and libel any person or group of persons protected from defamation and libeling under the prevailing law (such as the protection afforded to ruling families in some regions).  Inciting or encouraging violent acts.  Promoting intolerance and hatred.  Promote membership of terrorist groups or other organizations prohibited by law.	أو مجموعة من الأشخاص على أساس العرق أو الأصل أو الدين أو الجنس أو أي سبب آخر.  • تشويه سمعة أو التشهير بأي شخص أو مجموعة أشخاص محمية من	السلع غير اللائقة

	<ul> <li>Promoting the change theories specified by law.</li> <li>Contradict prevailing morals.</li> </ul>	<ul> <li>الترويج لنظريات التغيير المحددة بموجب القانون.</li> <li>أن تنافي الضوابط الأخلاقية السائدة.</li> </ul>	
Aggressive and criminal goods	Footages, images and criminal material such as personal belongings associated with crimes or criminal acts.	مشاهد الفيديو والصور والمواد الإجرامية مثل المتعلقات الشخصية ذات الصلة بالجرائم أو الأعمال الإجرامية.	
Precious materials	Precious metals and stones.	المعادن الثمينة والأحجار الكريمة.	المواد الثمينة
Protected	Items/products/articles	المواد/ المنتجات/ القطع المشمولة	المواد والأشغال
cultural items and handicrafts	covered and protected under any international	بالحماية بموجب أي قانون و/ أو تشريع	اليدوية الثقافية
	and/or local law and/or regulations.	دولي و/ أو محلي.	المحمية
Fireworks and	Fireworks and related goods	الألعاب النارية والمنتجات ذات الصلة بها	الألعاب النارية
hazardous materials	that are considered in the markets in which they are	التي تعتبر في السواق التي تباع فيها مواد	والمواد الخطرة
	sold as toxic, flammable or	سامة أو قابلة للاشتعال أو مشعة مثل	
	radioactive and materials	البارود والمواد المتفجرة وعبوات البنزين	
	such as gunpowder, explosive materials, gasoline and propane packages.	وغاز البروبان.	
Goods subject	Air bags; batteries	الوسائد الهوائية، البطاريات المحتوية	البضائع الخاضعة
to certain	containing mercury;	على الزئبق، غازات الكلوروفلوروكربون	
controls	chlorofluorocarbon and similar refrigerants;	وغازات التبريد المشابهة، المذيبات	3

	chemical and industrial	الكيماوية والصناعية، معدات العمليات	
	solvents; medical operation equipment; vehicle	الجراحية، لوحات أرقام المركبات،	
	registration plates; police	معدات الشرطة وأجهزة فرض القانون،	
	and law enforcement	معدات فتح الأقفال، المعدات الطبية،	
	authority equipment; lock	المبيدات الحشرية، معدات اللياقة	
	opening equipment; medical equipment; pesticides;	البدنية الكهربائية ومعدات التحفيز	
	equipment; pesticides; electrical fitness and	الكهربائية، المواد المسترجعة، معدات	
	stimulus equipment;	التفتيش والمراقبة المستخدمة بشكل	
	returned products;	رئيسي للتنصت غير القانوني أو التنصت	
	inspection and surveillance	-	
	equipment primarily used	الإلكتروني وتسجيل المكالمات، والبضائع	
	for illegal eavesdropping or	الخاضعة لرقابة حكومية أو رقابة جهات	
	electronic eavesdropping or enabling the illegal	أخرى.	
	eavesdropping and		
	recording of calls; and goods		
	controlled by the		
	government or other		
	authorities.		
Traffic	Radar jamming devices, car	أجهزة التشويش على الرادارات وأغطية	أجهزة شرطة
authority	plate covers, traffic signal	لوحات أرقام السيارات وأجهزة تغيير	المرور
devices	changing devices and other	الإشارات الضوئية وغيرها من المنتجات	
	related products.	ذات الصلة.	
		ر المراجعة	
Weapons	Weapons, ammunition and	الأسلحة والذخيرة وأي مواد مشابهة	الأسلحة
	any other materials	أخرى تشمل على سبيل الذكر وليس	
	including, but not limited to, concealed and difficult to	الحصر الأسلحة والسكاكين الخفية والتي	
	detect weapons and knifes,	يصعب رصدها والأسلحة المصنعة على	

#### **T&C Service Provider**

	weapons in the shape of artifacts, silencers, ammunition cabinets, light machine guns and tear gas.	شكل قطع فنية وكاتمات الصوت ومخازن الذخيرة والرشاشات الخفيفة وقنابل الغاز.	
Wholesale	Discounted currencies or	العملات مخفضة القيمة أو التداول	مبيعات الجملة
currency sales	trading in currencies and currencies supported by	بالعملات والعملات المسنودة بالمعادن	للعملات
	precious metals.	الثمينة.	
Transportation	Transportation of persons.	نقل الأشخاص.	المواصلات
Valuable	Items with value exceeding	المواد التي تزيد قيمتها عن 15,000 درهم.	البضائع/ المواد
Goods/Items	AED 15,000.		الثمينة
Other	Any other materials/items	أي مواد/ منتجات أخرى التي تحظر	مواد أخرى
materials	that are prohibited under laws applicable in the UAE to	القوانين المطبقة في إعم نقلها داخل إع	
	be transported within the UAE.	م.	